大富之家（電影故事）

九月十三日【星期日】在銀星公映

該片是七彩闊銀幕電影。主演者：林鳳、上官筠慧、吳楚帆、張瑛等。爲粵語片影壇三十年來最具革命性之輝煌鉅製。

女子董詠芬爲盧友誠所騙，產下一對孖女孩，友誠畏妻如虎，懇求兄長盧友章代爲辦理善後，便伴妻去了星洲，友章頗有正義感，鼓勵詠芬重建新生命，并助之以金，詠芬頗受感動，乃將長女董美送入孤兒院，次女董媚交給鄰居張老三撫養，自己到南洋去了。

二十一年後，董美執教於中明小學，該校經費不足，校長電董事盧友章催交，并邀到校觀察，友章臨時有事，囑長子曉風代爲前往，校長囑董美陪伴曉風，二人便成朋友。

友誠因不事生產，與妻離異，落難回港，投靠兄長盧友章，一日，友誠遇曉風與董美談心，友誠誤會她是舞女董媚，發生種種笑話。

詠芬經多年掙扎，回港尋女，先與長女董美重逢，後再會次女董媚，其中經過，烏龍百出，因爲一對孖女相貌極像之故。

被拋棄二十一年之詠芬母女，經友章夫婦之勸解，已與友誠團叙，重獲新生，惟曉風得知心愛人董美，原是堂妹，失望已極，不料事出意外，友章妻解釋，指友誠本非友章同胞弟，彼與董美無血統關係，曉風大喜若狂，有情人終成眷屬。

糖的祖先

市場上的糖果眞是五光十色，其中有一種叫麥芽糖。在中國，它是糖的祖先。

麥芽糖是糖果中最有營養的。它最容易被人體吸收。這種糖的原料不是甘蔗，而是穀食。在大麥、玉米、大米以及薯類。發芽時，把其中的澱粉加水分解就能得到這些糖，凡是含有糖粉的作用物都可以作爲「原料」，而以大麥芽中提煉的最多，味道最好，所以麥芽糖便成了總稱。

北方的「膠東糖」、「酥糖」就是麥芽糖。在中國醫書中，塊狀叫「易」【旁食】，而稀狀作「飴」，它們都是中醫藥材。在人們的印象中，中藥都是苦汁，殊不知漢代張仲景處方的大、小建中湯、黃芪湯竟以麥芽糖作爲主藥，有助消化和滋補的功能。

在中醫史上，用麥芽糖的處方是很多的，一般丸藥除蜜丸外，很多用糖稀和爲丸。

鬼上身是怎麼回事

——漫談催眠——

但在這種抑制中間，大腦皮層仍然保持着一定的興奮點，所謂「催眠警戒點」，以便對催眠者的言語產生反應，這在醫學上稱做「協和作用」。此時催眠者講什麼，他就會毫無條件地感覺到什麼，或去做些什麼。例如：催眠者拿一枝粉筆給被催眠者，說這是「糖」，他就會把它放在口內津津有味的嚼着，并且覺得很甜；又如催眠者用一枚銅錢放在被催眠者的手臂上，并說這個銅錢是燒紅的，他就會感到手臂上非常痛，放銅錢處并會出現「燙傷」，甚至會有腫泡現象。這就說明，在催眠時不但可以使被催眠者出現許多主觀上知覺改變，而且可以引起軀體機能或內臟活動的改變，有一部意大利的影片，「她在黑夜中」有一段有關催眠的鏡頭，魔術師使得四、五個坐在舞台長櫈上的男人，（未完）

綜合版

歡迎投稿

本版歡迎各種奇妙趣聞短篇及讀者來函詢問音樂、醫藥衛生等問題。

—編者—

色盲與遺傳

有人辨色能力比較差，不像正常人敏銳，又有人對某一種顏色看不出來。前面的一種叫做色弱，後面的一種叫做色盲。

眼睛內有一層機能很強的薄膜，醫學上稱之爲視網膜，上有二類感受器，叫做桿狀體和圓錐體，它們都是感受外界光線視覺細胞，圓錐體不但能分別物體形狀，並且還有識別顏色機能。另外，太陽光譜的七種顏色可歸納爲紅、綠、紫三原色。這三原色按不同的比例調配，可以分出各種不同的顏色來。眼睛所以能識別各種顏色，是由於視網膜上視覺細胞圓錐體內有三種要素，即感受紅色的紅要素，感受綠色綠要素，感受紫色的紫要素，每種要素不僅對其相應的顏色有特殊感受性質，同時也能接受其他顏色刺激。缺乏紅要素的人，紅色光線進入眼內，只能刺激綠色和紫色要素，缺少綠色要素的人，綠色光線進入眼內，只能刺激紅色和紫色要素，因而把綠色誤認爲紅色。上面的情況是常見的一種紅綠色盲。紅綠色盲一般是混稱，因爲綠色盲的人，除了對綠色辨認不清外，對紅色的辨認也不夠正常；紅色盲者，除對紅色辨認不清外，對綠色辨認也不好。這是因爲紅色光線不但使紅色要素所感受，而綠色要素同時也受到刺激的緣故。因此，缺乏三原色中的任何一種要素時，所感受到的色覺都不同於正常人。【上】

雲埠民治黨支部啓事

洪啓者：本黨部就各黨員工餘之暇。定期於九月十二號（星期六）晚。在本黨部禮堂。大設酒會。補行慶祝五祖紀念。藉以聯歡。由晚間九点起。至午夜十一点止。統請男女黨員。叔父昆仲。携同眷屬。依時參加是盼。

○聯房召租

一二八緬街兩間睡房
聯房一組新淨平租
電話 255-5646

埠仔唐番飡館實業平賣

離奶吆埠六十咪。獨市唐飡。隔鄰戲院啤酒房。每月生意平均約二千七百元。可充銀期。有意者電話六八五・九八五二洽商。

○乾濕洗衣館出賃

位于科聖專埠。機器齊全。買機器賃舖。賃舖賃機器均可。月租相宜。函商面議。均由尊便。
P. O. Box 2263. Fort St. John, B. C.

訪廚 Short Orders Cook

確實能做能記性八個飡爲合格。工銀合理不低過大埠。双方遵例納。工銀幾多先由工人開口。
P. O. Box 197 Grand Forks, B. C.

獨市飡館連實業出賣

本飡館生意穩當。鄰近週知。樓上四房一廳。有地氣爐。正裝來去水。頗合儕眷。今因人力不能兼顧。買實業或頂生意。均可商量。面議函商。均由便尊。
WISETON CAFE, WISETON, SASK.

宜僱住家什役工二名

住宿在宅內。工資從優。電話 WA 2-8872 洽商。

◎哀謝

先妣李門胡氏太夫人痛於民國五十三年八月廿六日晨一時病終於網聖約瑟醫院。積閏享壽八十有五歲。經於九月一日下午二時假耶網不頓殯儀館舉行喪禮。安葬于山景墳場。叨蒙李氏總公所雲埠李氏分所李氏月刊代表致祭。宗親戚友惠賜鮮花輓儀。親臨執紼。案車隨送。高誼隆情。歿存均感。謹此哀謝

棘人 華强 華培 華盛
華基 華照 泣叩

再賜芳名 恕不另列

宜聘外埠西廚房打什

工人多名。薪金從優。有意者請移步到片打街東七十四號樓上面洽。
宋厚公司啓

香港 馬策旅行社
溫哥華分社

Mar Chark Travel Service
420 Columbia Street
Vancouver 4, B. C. Canada
Phone: 681-2823

本社辦理輪船及航空客運，代售船票、機票。代辦旅行手續，快捷妥當，服務週到。並與

聯合航空公司
日本航空公司
泛美航空公司
合作舉辦

遠東觀光團

定期本年九月二十八日由雲埠起程，經三藩市，檀香山，日本，台灣，香港，等地。印有簡章，收費從廉，歡迎各界人士參加。

馬策旅行社 鄧瑞文 馬汝勳 鄭天華 同啓

新華銀行——一九一四年創立

在香港、九龍、新界遍設分支行處經營各種存款及全國各地匯兌業務並特設華僑服務部專責處理僑胞匯務非常便利

歡迎函洽 有問必答

SIN HUA TRUST, SAVINGS & COMMERCIAL BANK, LTD.
(INCORPORATED IN CHINA)
17 Queen's Road, C., Hong Kong
Cable Address: "SINHUABANK" Hong Kong

全國各地城鎮鄉村均可直接通匯
略舉通匯地點如下：—

廣東省： 廣州 南海 佛山 九江 順德 中山 珠海 東莞 石龍 花縣 深圳 番禺 三水 增城 新塘 台山 開平 赤坎 恩平 江門 鶴山 惠陽 淡水 龍川 河源 高要 德慶 四會 羅定 郁南 新興 廣寧 雲浮 南雄 韶關 樂昌 連縣 英德 清遠 始興 湛江 電白 高州 茂名 化州 北海 合浦 防城 欽縣 陽江 陽春 海口 瓊海 汕頭 潮安 饒平 興寧 豐順 蕉嶺 五華 揭陽 梅縣 松口 大埔 高陂 海豐 汕尾 澳門
福建省： 廈門 漳州 龍岩 東山 石碼 詔安 永定 下洋 上杭 海澄 同安 泉州 石獅 永春 惠安 安海 涵江 仙遊 安溪 晉江 福州 福清 連江 古田 閩清
江蘇省： 上海 南京 揚州 蘇州 無錫 常州 鎮江 常熟
湖北省： 漢口
湖南省： 長沙
浙江省： 杭州 寧波 溫州 紹興 定海 普陀 上虞 鎮海
廣西省： 南寧 柳州 桂林 北流 容縣 梧州
雲南省： 昆明
山東省： 青島 牟平 榮成 棲霞 招遠 昌邑 蓬萊 濟南 威海衛 煙台
河北省： 北京 哈爾濱 天津 秦皇島
四川省： 重慶
遼寧省： 大連 瀋陽

△代東

十月十日正午十二時爲全墨民治黨第廿吉屆懇親代表大會在總支部大禮堂舉行揭幕典禮之良辰寅具薄酌敬請全美洲各國洪門機關暨叔父昆仲等駕臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

全墨民治黨第廿吉屆懇親代表大會籌備處同人敬約
Mn. Chi Tang, Calle De Mina 138 Apdo. Postal 2716 Mexico, D. F.

亞省 中西餐館生意出賣

本飡館係用具齊備。有自動冷氣機。長批約。位置好。對面是戲院。生意穩定。現因人力缺乏。故忍痛割愛。如有意者。請來面議或函商均由尊便。
P. O. Box 294, 4910-50 Ave., Lloydminster, Alta.

○餐館舖位出租

生意適中。位于唐人街。地方潤大。大有發展前途。租金相宜。有意營業者。來函面議。均由尊便。
點城民治黨實業部啓
Chinese Freemasons, 10154-98 St., Edmonton, Alta.

△徵伴侶

粵省加籍青年。三十三歲。有正當商業。無不良嗜好。欲年廿歲至卅歲淑女。先友後婚。但以能閱讀普通英文爲限。如有誠意。請先來信。（中英文均可）
Paul Mark, %12134-43 St. Edmonton, Alta. Canada

巫利斯天面公司

專門修整天面，檢理去水溝去水管，煲爐等工作。
價錢克己。估價免費
電話 FA 5-8946 FA 5-6673
Maurice Roofing Co.

歡迎參加回國觀光

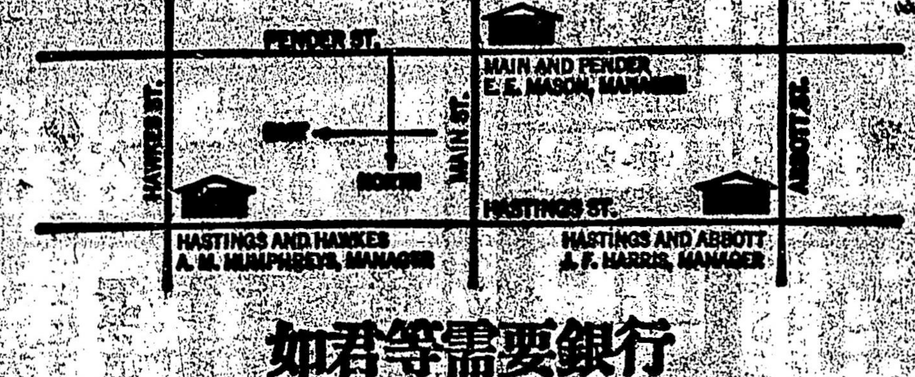
本社歷年舉辦之回國觀光團，經參加之男女僑胞，均稱滿意，本年又舉辦第五次回國觀光團；
（一）本年十月二日由雲埠起程。
（二）搭加拿大太平洋公司噴射機
（三）經日本東京、台北、香港、等地。
（四）參觀在東京舉行之世界運動會。
（五）參觀台灣各項建設及名勝。
（六）收費從廉，簡章另行印發。
今年行程，節目豐富，敬希各界惠臨本社報名參加爲荷

加拿大雲高華 環球旅運社雷根啓
WANKOW TOUR & TRAVEL SERVICE
Phone: 684-3520 258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.

加拿大點問頓
美香公司
專家燒臘兼營什貨瓜菜鮮魚
Mei Heong Barbecue Co.,
10134-97 Street
Edmonton, Alta.
電話 424-9092

△新張廣告

本號聘到香港名師一
精製各種燒味臘味
担保十足家鄉風味
百食不厭價錢克己
僑胞光顧特別歡迎



如君等需要銀行
給予便利及小心之服務

加拿大帝國商業銀行在華埠商業區內設三分行，以協助君等，此三分行設在片打街夾緬街，喜市定夾鵲街，喜市定夾亞畢街，請與各分行經理商談，彼將極樂意與君等討論任何款項問題，彼能協助君等滙款往香港，開設儲蓄及商業存款，租賃保險箱及借款。

如君等有任何需要銀行之處，請與最近之分行經理接洽。

加拿大帝國商業銀行
CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE
THE BANK THAT BUILDS
Over 1260 branches to serve you